LLB-FINANZINFORMATIONEN

Wechselkurse 26.5.2003

	Ankauf	Verkauf
Noten		
EUR	1.4800	1.5700
USD	1.2450	1.3350
GBP	2.0565	2.1965
CAD	0.8975	0.9975
JPY	1.0400	1.1500
Devisen		
EUR	1.5100	1.5400

Aktuelle Devisenkurse, Telefon 236 86 90

Edelmetallkurse 26.5.2003

Kg Gold	CHF	15'199.00	15'549.00
Unze Gold	USD	368.70	371.70
Kg Silber	CHF	188.00	203.00
Vreneli	CHF	82.00	99.00
Krüger	CHF	457.00	510.00

Festgeldzinssätze p.a. netto Valuta 28.5.2003

Mindesteinlage: CHF 50'000.—,
EUR 25'000.—, GBP / USD 40'000.—

	3 Monate	6 Monate	12 Monate
CHF	0.125 %	0.125 %	0.125 %
EUR	1.500 %	1.375 %	1.375 %
GBP	2.750 %	2.750 %	2.625 %
USD	0.500 %	0.375 %	0.375 %

Weitere Währungen auf Anfrage.

Festgeldabschlüsse, Telefon 236 86 80

Kassenobligationen gültig ab 21.5.2003

	CHF	EUR
2 Jahre	0.500 %	1.625 %
3 Jahre	0.625 %	1.875 %
4 Jahre	0.875 %	
5 Jahre	1.125 %	
6 Jahre	1.375 %	
7 Jahre	1.625 %	
8 Jahre	1.750 %	

Inhaberaktie 26.5.2003

LLB Inhaberaktie	CHF	504.00

Obligationenfonds Netto-Inventarwerte 26.5.2003

LLB Euro Alternativ Invest	CHF	101.55*
LLB Global Bond Trend Invest	CHF	91.80*
LLB Portfolio Invest Obligationen CHF	CHF	120.05*
LLB Portfolio Invest Obligationen EUR	EUR	69.98*
LLB Portfolio Invest Obligationen USD	USD	147.84*

Aktienfonds Netto-Inventarwerte 26.5.2003

LLB Liechtenstein Banken Invest	CHF	140.85*
LLB 50 Leaders Invest	CHF	70.95*
LLB Regio Bodensee Invest	CHF	73.80*
LLB Fit-For-Life Invest	CHF	69.65*
LLB High Tech Invest	CHF	33.50*
LLB A&O Invest	CHF	69.30*
LLB Portfolio Invest Aktien Schweiz	CHF	108.10*
LLB Portfolio Invest Aktien Europa	EUR	53.27*
LLB Portfolio Invest Aktien Nordamerika	USD	121.13*
LLB Portfolio Invest Aktien Japan	JPY	7'183.00*

Gemischte und andere Fonds 26.5.2003

LLB Vorsorge Invest Ertrag (CHF)	CHF	94.90*
LLB Vorsorge Invest Ertrag (EUR)	EUR	98.44*
LLB Vorsorge Invest Zuwachs (CHF)	CHF	77.90*
LLB Vorsorge Invest Zuwachs (EUR)	EUR	83.18*
LLB TOPportunities Invest	EUR	86.71*
LLB 50 Leaders Stufen Invest III	CHF	87.00*

* +/- Ausgabe-/Rücknahmekommission
Alle Angaben ohne Gewähr.

Börsenhändler bis 22.00 Uhr, Tel. 236 83 00 ab 17.00 Uhr

LIECHTENSTEINISCHE LANDESBANK AKTIENGESELLSCHAFT 1861
Städtle 44 · Postfach 384 · FL-9490 Vaduz
Telefon +423 236 88 11 · Fax +423 236 88 22
Internet: www.llb.li · E-Mail: llb@llb.li

Aktien Schweiz

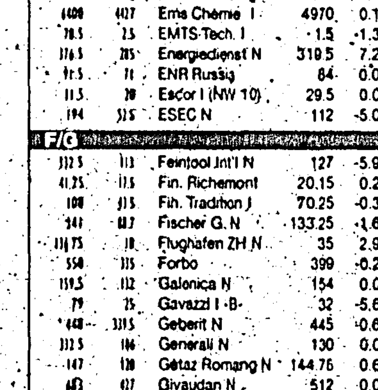
Jahres-höchst	Jahres-tiefst	(in CHF)	26.5.	V.%
A				
151	141	ABB Ltd N	4.02	-4.51
58.45	50.5	Abs. Europe EUR	50.5	0.00
211	199.75	Abs. Invest USD	201	0.00
54.75	49.1	Abs. Manag. USD	50.9	0.00
218	209	Abs. US USD	209	-0.35
94	40	Actelion N	91.5	0.00
104.75	33.85	Adecco N	45.5	-0.43
348	246	Advel Tech N -B-	342	-2.28
640	519	Affichage N	600	-1.63
128	80	AIG Private Eq. N	82	0.00
5450	4500	Aletsch I	4925	-1.50
85.25	74	Allreal Hold. N	85.5	0.58
415	199	Also Holding N	260	-2.08
422	34	Altin N USD	42.05	0.11
28.6	7.15	Amazys N	18.25	-1.08
49.8	45.75	APE I USD	45.85	0.00
100	54	Arbonia-Forster	77.5	0.12
18.0	2	Ascom N	4.15	0.24
88.5	42	Asselsa Asset I	60	3.44
915	730	ATEL N	757	-0.13
B				
103.75	49	Bachem N -B-	63.5	2.41
130.25	25	Bâloise N	41.5	1.59
193	102	Barry Callebaut N	179	-0.55
726	605	Basellandsch. KB	725	0.00
78.75	61.60	Basler KB PS	75.5	-0.52
21.9	8.21	Batigroup Hold N	9.4	-1.05
84.4	45.8	BB Biotech I	63.5	-1.55
28	11.65	BB Medtech I	19.15	3.51
145	88	Beau-Rivage N	95	0.00
147.25	114.5	BEKB/BCBE N	145	0.00
598	300	Belimo Hold. N	359	-0.27
775	628	Bell Hold. N	757	0.00
35.64	8.18	Berna Biotech N	13.5	-1.45
199	174	Bk Coop I	188.5	0.26
326	280	Bk Linth N	325	-0.30
2950	1120	Bk Sarasin N -B-	1600	-1.78
55.1	31.85	Bobst Group N	40.75	-0.12
129.5	40	Bon Appetit N	53.9	7.58
900	800	Bondpartners I	835	3.72
41	36.25	Bossard Hold I	38.5	-3.14
158	115	Bque Ct. GE I	129	1.17
101.30	59	Bque Ct. VD N	85	0.29
9700	6400	Bque Rothschild	7940	0.00
28	4.5	BT&T Life I	4.35	0.00
65.5	2	BT&T Time I	3.5	-14.63
254.5	96	Bucher Hold I	128	-0.77
C				
180	120	Calida Hold. N	155	0.00
110	85.5	Canon(Schweiz) N	96	0.00
22.7	1.94	Card Guard N	2.57	0.39
109.25	89.5	Castle Private I	59.75	0.42
346.5	153.15	Centerpulse N	345.5	0.72
290	190	Centerpulse N 2L	285	-1.72
2300	1300	Centrschw. KW I	1960	1.55
119.12	72.13	Ciba SC N	82.8	1.28
60.3	20.25	Cicorel Holding N	25.65	0.58
550	140	Cie Gaz Vevey	420	-6.66
39.45	12.1	Clariant N	12.2	0.00
209	91	Comet N	145	0.00
87.85	41.6	Convertum N	60.7	2.44
37	18	COS Computer I	17	0.00
380	311	CreInvest CHF	332.5	-0.59
55.9	19.35	CS Group N	34.5	-1.00
40.5	11.85	Cytos Biotech N	19.25	16.66
D/E				
931	395	Disetronic N	805	0.00
65	41	EIC Electric I	64	1.58
689	383	Eichhof Hold N	548	0.00
525	340	EG Laufenburg	440	1.14
6400	4027	Ems Chemie I	4970	0.18
78.5	1.5	EMTS Tech. I	1.5	-1.31
316.5	285	Energiedienst N	319.5	7.21
91.5	71	ENR Russia	84	0.00
113	28	Escor I (NW 10)	29.5	0.00
194	51.5	ESEC N	112	-5.08
F/G				
132.5	113	Feintool Int'l N	127	-5.92
41.25	17.5	Fin. Richemont	20.15	0.24
100	31.5	Fin. Tradition I	70.25	-0.35
141	81.7	Fischer G. N	133.25	-1.66
111.75	18	Flughafen ZH N	35	2.94
550	335	Forbo	399	-0.25
159.5	112	Galenica N	154	0.00
79	25	Gavazzi I -B-	32	-5.68
448	331.5	Geberit N	445	-0.66
332.5	116	Generali N	130	0.00
147	130	Gétaz Romang N	144.76	0.69
603	427	Givaudan N	512	0.00
575	458	GR KB PS	550	1.85
1210	350	Gurit-Heberlein I	719	-0.13
H/I/J				
121	61	Harwanne I -B-	110	0.00
219	107	Helvetia-Patria N	153.5	-0.80
335	1.8	Hermes Precisa N	1.87	0.00
401.33	210	Hiestand A Hold N	320	0.78
303.5	137	Holcim I	228	2.26
77.95	35.3	Holcim N	44.85	1.12
81	23.35	Huber&Suhner N	43	-1.71
2500	2150	Hypo Lenzburg	2450	-1.01
200	120	Ind. Hold. Cham	173	0.58
375	250	InCentive I	375	7.14
171	0	Inficon N	84	-2.04
120	79	Interroll Hold N	100	0.00
4	0.7	IsoTis N	1.23	-5.38
1025	720	Jelmoli I	915	-0.21
204	141	Jelmoli N	181	-0.54
41.7	0.41	Jomed I	0.5	-44.44
416	177	Julius Bär I	267	0.75
377	230	Jungfraubahn N	255	2.00
K/L				
306	117	Kaba Hold N	170.5	0.29
269	101	Kardex I	110	-0.90
201.5	96	Kardex PS	104	-1.65
90	35	Komax Hold N	65	0.77
75	14.35	Kudelski I	21.5	0.00
116	75.15	Kühne & Nagel	96	0.00
404	175	Kuoni N	309	-2.52
1310	559	Leclanché I	985	-5.28
164.25	51	Leica Geosystems	103	-0.96
290	205	LEM Holding N	250	2.04
765	490	Liecht. Landesbk	504	-0.59
10000	6900	Lindt&Sprüngli N	8805	-1.20
965	631	Lindt&Sprüngli PS	852	-1.50
77.5	30.1	Logitech	50.5	-1.17
117.75	65.2	Lonza Group N	67.85	0.22
170	142	Luzerner KB N	169.5	0.59
M/N/O				
318.5	150	Maag Hold I	162	5.02
118.5	8.5	Mach Hitech I	13.1	-6.09
218	103	Messe Schweiz N	110	0.00
525	215	Micro Value I	315	-1.56
43.8	15.5	Micronas N	28	0.90
121	8	Mikron N	16.3	-36.07
20	11	MOB N	12.1	0.41
3.79	0.8	Mobilezone I	1.6	5.26
960	442.5	Mövenpick I	810	-0.36
70	29	NAV Leman N	32	-21.85
382	233.25	Nestlé N	265	-0.18
44.1	1.81	NETinvest N	2.05	-2.38
560	522	Neue Aargauer Bk	555	0.00
29	8.5	New Venturetec I	14	2.18
42.5	4.8	Nextrom Holding I	6.35	-2.30
110	53.1	Nobel Biocare I	77.25	2.11
68.6	45.2	Novartis N	51.4	-1.15
67.85	45.4	Novartis N 2L	53.95	0.00
1812	800	Orell Füssli	1010	-0.98
4.97	1.04	Oridion Systems N	1.65	5.09
120	44.85	OZ Holding I	67.75	-1.81
P/Q/R				
3320	2000	Pargesa	2650	0.00
35	18	Pelikan I	26.25	-6.25
5000	2400	Perrot Duval I	2700	-2.87
448.75	140	Phoenix Mecano	248	-1.97
21.9	9.84	Phonak Hold N	13.6	1.49
56	21	Prime New Energy	21	-16.00
100	12.5	Private Equity N	16.4	-3.52
58	25	ProgressNow N	40	29.03
159.5	144.5	PSP Swiss Prop. N	159	0.00
413	180	PubliGroupe AG N	215	1.53
99.75	25	Quadrant Hold N	31	2.64
952	78	REG Real Est. N	78	-1.88
547	87	Rentenanstalt N	153.25	0.16
388.6	208	Rieter N	243	-0.40
191.25	119.25	Roche I	152	-2.25
124.25	73.4	Roche GS	96	-1.74
55	38.45	Rothornbahn N	55	0.00
S				
221	176	St. Galler KB N	215	0.46
378	215	SAIA-Burgess N	368	0.27
58.5	17.5	SAM Smart I	20.7	1.97
170.33	93	Sarna N	118	-1.28
48	19.5	Saurer N	32.25	-0.76
241	160	SC Turnaround N	195	-2.01
314.5	71	Schaffner Hold N	142	-1.38
315.75	175	Schindler N	223	0.00
317.41	167	Schindler PS	202.5	1.37
575	425	Schulthess N	503	0.00
209	45	Schweiter I	90	-2.17
1890	1105	Schweizerhall N	1400	1.08
857	395	Schw. National	475	-5.00
1000	850	Schw. Nationalbk	940	0.00
1202	562	Serono I -B-	710	-0.42
78	5.1	SEZ Holding N	16.5	1.53
411	177	ShaPE Capital N	175	0.00
22.9	4	SHL Telemed. N	6.3	-2.92
210	163.5	Sia Abrasives N	202.5	0.24
177	134	Siegfried N	170.25	-1.30
285	107	SIG Holding N	141.25	-3.91
431.5	278	Sika AG I	404	0.24
78.9	47.5	Sika AG N	65	0.00
149	105.90	Sopracenerina N	144	2.85
409	272	Starrag N	291	-0.68
858	800	Sté Ban. Privée I	810	0.00
139.5	80	Straumann Hold N	117	-1.05
358	112.5	Sulzer N	178.75	-0.13
526	331	SGS N	499	-1.96
414	289	Sustainable I	289	-1.02
156	91.1	Swatch Group I	119.25	0.00
33.05	19.35	Swatch Group N	24.25	0.41
51.5	7.55	Swiss N	7	21.52
392.87	41.75	Swiss Life N	126	1.20
281	211.25	Swiss Prime N	245.5	-1.00
163.25	49.6	Swiss Re N	78.35	-1.26
605	31.5	Swiss Sm. Cap N	41.75	0.00
61	2.4	Swiss Steel N	3.39	-3.41
460.88	340	Swisscom N	394	-0.37
176.5	120	Swissfirst I	124	0.00
24.25	1.95	Swisslog N	4.6	-1.07
99.25	55.1	Syngenta N	64	0.00
T/U/V				
119	56.1	Tamedia N	70	0.00
79.95	31.5	Tecan N	34.45	1.92
35.5	30.25	Tecan N 2L	34.75	0.72
11	1.85	Temenos N	2	1.52
15.75	1.85	Tornos Hold N	3.5	6.66
178	80	Tuxedo Invest N	126.5	1.20
82.45	49.8	UBS AG N	69.55	-0.50
191.5	64	Unaxis Hold N	110.5	0.45
118	78	Unigestion	91	0.00
45.35	16.9	Unilabs I	18.3	-3.17
85	78.1	Valiant Hold N	83.75	0.00
331.5	204	Valora Hold N	228	-1.72
650	425.5	Vaudoise Elect. I	633	-2.61
290	191	Victoria-Jungfrau	235	-2.08
58.75	31.3	Vögele Charles I	32.95	1.38
4	0.85	Von Roll	0.9	-11.76
39.25	12.75	Vontobel N	17.4	-1.13
250	111	VP Bk Vaduz I	127	-1.55
W/X/Y/Z				
2096	1100	Waadt Vers. I	1600	0.00
281	270	Walliser KB	273	0.00
1415	1150	Warteck N	1375	-0.66
1314	1100	Warteck PS	1256	0.07
79	75	WMH N -A-	77	-0.84
1015	600	Zehnder	776	-0.51
180	52.1	Zellweger Luwa I	54.1	-16.78
21.8	18.3	ZKB Axxess Vision I	20.65	0.24
345	93.85	ZKB Finanz Vision I	129	0.19
149	94.15	ZKB Pharma Vision I	111.5	-0.22
9.9	6.96	Züblin Immo Hld I	8.16	0.36
2520	2071	Zuger KB I	2460	-0.80
209.70	84.90	Zurich F.S. N	147	-1.50
870	600	Zwahlen I	810	0.00

Aktien Ausland

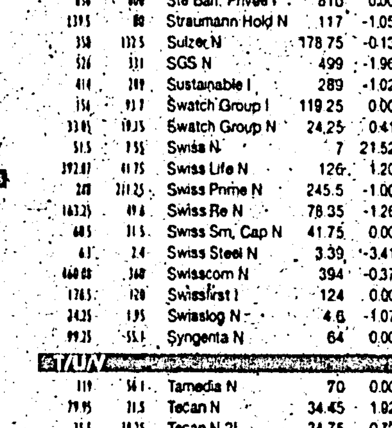
Jahres-höchst	Jahres-tiefst	(in CHF)	26.5.	V.%
Deutschland				
331.10	57.49	Allianz N	91.2	2.41
72.9	41	BASF	52.35	-0.38
52.1	16.5	Bayer	25.1	-1.56
58.7	9.98	Bayer Hyp &Verbk	17.05	0.88
68.7	31.5	BMW I	41.8	0.00
38.9	7.35	Commerzbank	13.45	-1.10
80.8	35	DaimlerChrysler	33.1	-0.38
111.75	43.45	Deutsche Bank	71.2	0.70
138	98.85	Fuchs Petrolub St	135	0.00
34.4	14.9	MAN	19.8	0.25
68.7	28.95	RWE St	38.3	-0.13
131	58	SAP	133	-0.37
95.65	46.75	Schering	67.15	0.22
104.5	45.25	Siemens	59.1	0.00
25.85	10	Thyssen Krupp	13.2	0.38
87.2	41.7	VW	45.05	-1.85
57.8	31.3	VW Vz	33	-1.63
USA und Kanada				
62.35	34.1	Alcan	38.95	1.03
57.1	24.35	Alcoa	30.5	-0.16
90.5	37.4	Altria Group	53.75	-0.18
101.5	62.5	Am. Inter. Grp	70.1	-2.97
41	16.5	AT & T Corp	24.6	-1.99
37	18.9	Barrick Gold	23.6	0.42
69.2	31.45	Boeing	39.05	2.22
89.5	48.55	Coca-Cola	57.3	0.52
74.35	48.05	Du Pont	53.15	0.75
52.15	28.8	Genelec	35.55	-1.38
102.5	40	General Motors	42.3	-1.05
35.4	4.77	Goodyear	8.58	-0.23
32.95	11	Halliburton	30.85	1.98
134	80.4	IBM	109.5	-1.12
37	22.1	Inco	24.0	2.04
45.95	18.05	InterCorp	24.05	-1.43
1.76	1.3	Inter. Minerals	1.73	-1.14
67	43.3	Inter. Paper	46.85	-1.36
40.35	15.8	McDonalds	22.8	1.33
58.0	34.5	Pfizer	41.1	0.00
34.3	12.45	PG&E Corp.	21.9	5.28
22.75	11.6	Placer Dome	14.25	-0.34
55	16.0	SBC Comm.	32.4	0.77
82.05	38.7	Schlumberger	60.4	-1.38
1004	568	Synthes-Stratec N	874	-0.68
47.6	19.1	Texas Instr.	24.15	0.00
16.5	6.85	Xerox	13.45	0.37
Japan				
12.7	3.19	Fujitsu Ltd	3.85	0.26
12.45	11	NEC Corp.	5.29	2.71
91.3	30.4	Sony	33.6	0.44
Niederlande				
30.2	15.15	ABN Amro	23.1	3.35
34.95	8.16	Aegon Nv	11.3	0.89
36	3.41	Ahold	9.75	-0.20
42.85	12.35	ING Groep	19.5	-1.26
18.35	10.95	Océ Nv	12	-0.82
50.45	18.5	Philips	22.55	-0.87
43.35	25.9	Robeco	28.35	-0.70
31.85	21.25	Rolinco	23.6	1.50
51.65	53.35	Rorento	59.25	-0.33
89.15	49.85	Royal Dutch	58.1	-0.68
103.5	70	Unilever	76.9	1.92
Südafrika				
25.85	12.8	Gold Fields Ltd	15.1	0.66
Grossbritannien				
15.23	6.47	Xstrata Plc N	9.35	0.00
Übriges Ausland				
41.6	1	Alcatel	10.3	0.00
219	154.25	Danone Group	180.25	0.27
81.5	49.25	Norsk Hydro N	55	0.73

Kursquelle Aktien Schweiz und Ausland
REUTERS
The Business of Information
Kurse ohne Gewähr

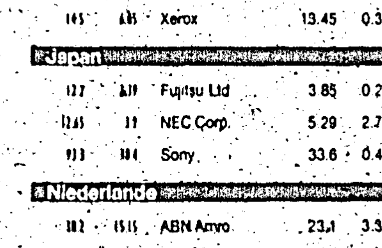
SMI: SWISS MARKET INDEX
22 wichtigste Titel gewichtigt



DOW JONES INDUSTRIAL
30 wichtigste amerikanische Gesellschaften



iBanking.llb.li



So wird Ihnen iBanking liegen.

LIECHTENSTEINISCHE LANDESBANK AKTIENGESELLSCHAFT

OBLIGATIONEN

Franken-Obligationen in ruhigem Geschäft etwas leichter

ZÜRICH – Die Franken-Obligationen haben am Montag in einem ruhigen Geschäft leicht nachgegeben. Die Zinsen seien auf einem so tiefen Niveau, dass wirklich starke Impulse nötig seien, damit die Rally im gleichen Stil weitergehen könne, erklärte ein Marktteilnehmer. Der Juni-Conf ermässigte sich um zehn Basispunkte auf 131,65 Prozent. Es wurden 440 Kontrakte gehandelt. Die Schweizerische Nationalbank (SNB) berechnete den zehnjährigen Kassazinssatz auf 2,33 (Freitag 2,33) Prozent. Mit 0,11 Prozent ebenfalls zu stabilen Konditionen gab die SNB Liquidität in den Geldmarkt. Händler erklärten den ruhigen Markt mit dem Wochenanfang, dem Feiertag in England und in den USA und vor allem mit der Emission des neuen Eidgenossen am Dienstag/Mittwoch. Mehrheitlich gingen die Marktteilnehmer von der Emission einer für den Conf lieferbaren und eines etwas längeren Papiers aus, sagten Händler. Heute wird die Eidgenössische Finanzverwaltung ihre Auswahl veröffentlichen und morgen erfolgt die Zuteilung. (sda)

BÖRSE

Schweizer Aktien verlieren Boden

ZÜRICH – Die Schweizer Aktien haben am Montag bei ruhigem Geschäft und dünnen Umsätzen zunehmend Terrain verloren. Händler sprachen von einem lethargischen Geschäft mit teilweise zufälliger Kursbildung. Der Blue Chip-Index SMI schloss um 0,79 Prozent niedriger auf 4537,8 Punkten. Ein Angriff auf den Widerstand 4600 scheine einmal mehr gescheitert zu sein, hiess es. Der breite SPI sank 0,73 Prozent auf 3245,10 Zähler.

Im weiteren Wochenverlauf dürften dann die verschiedenen US-Daten Auskunft über die Konjunktur geben und damit noch für Bewegung sorgen.

Dabei dürfe aber nicht vergessen werden, dass am Donnerstag in weiten Teilen Europas mit dem Auffahrtstag ebenfalls ein Feiertag begangen werde. Händler bezeichneten den Markt als tendenzlos. Von 27 SMI-Werte lagen zehn im Plus, 13 im Minus und fünf wären unverändert. Die Versicherungen tendierten uneinheitlich. Zurich, Swiss Re und Helvetia-Patria oder National gaben nach. Baloise und Swiss Life aber legten etwas zu. Die Banken UBS und CS Group verbuchten Kursverluste.

Nestlé trotzten dem Trend längere Zeit und gewannen bis über 1 Prozent. Dann schmolzen die Gewinne ab und Nestle gingen knapp gehalten aus dem Markt. Roche dagegen litten unter Gewinnmitnahmen und sanken 1,7 Prozent. Händler verwiesen auf den starken Kursanstieg in der vergangenen Woche. Novartis schwächten sich um rund 1,2 Prozent ab. ABB waren einmal mehr unter Druck. Sie verloren 4,5 Prozent. Händler verwiesen darauf, dass das Gerichtsurteil in Sachen Asbest-Sammelklagen erneut verschoben worden sei. ABB rechnet nun neu damit, dass das Urteil bis Ende Juni bekannt sein wird. Im Sog des Dollar rutschten auch die exportorientierten Chemie-, Maschinen- und andere zyklische Werte ins Minus ab. Mikron sackten 36 Prozent ab auf 16,30 Franken. (sda)

DEVISEN

Erdbeben in Japan setzt Yen unter Druck

ZÜRICH – Ein Erdbeben in Japan hat den Yen am Montag unter Druck gesetzt. Sowohl zum Dollar als auch zum Euro gab die japanische Währung um 30 bis 40 Basispunkte nach, konnte sich bis am Nachmittag aber auf dem niedrigeren Niveau stabilisieren.

Die Reaktion am Devisenmarkt auf das Erdbeben blieben laut Händlern verhalten. Insgesamt ergebe sich am Devisenmarkt angesichts der Feiertage in London und New York das Bild eines ruhigen Handels mit nur geringer Liquidität und kleinen Ausschlägen, so die Analysten. Die Europäische Zentralbank (EZB) setzte den Referenzkurs am Montagnachmittag auf 1.1813 (1.1790) Dollar fest. Gegen 16 Uhr notierte die Gemeinschaftswährung bei 1.1846 Dollar. Gegenüber dem Franken erhöhte sich der Euro auf 1.5277 (1.5216) Franken. Der Dollar sank auf 1.2894 (1.2918) Franken. (sda)